

STATUTES  
OF THE  
PROVINCE OF QUEBEC

PASSED IN THE  
THIRD YEAR OF THE REIGN OF HIS MAJESTY  
KING GEORGE V  
AND IN THE  
FIRST SESSION OF THE THIRTEENTH LEGISLATURE

BEGUN AND HOLDEN AT QUEBEC THE FIFTH DAY OF NOVEMBER, AND CLOSED BY PRO-  
ROGATION THE TWENTY-FIRST DAY OF DECEMBER, IN THE YEAR OF OUR LORD  
ONE THOUSAND NINE HUNDRED AND TWELVE



THE HONORABLE  
SIR FRANÇOIS LANGELIER, Knight  
LIEUTENANT-GOVERNOR

---

QUEBEC  
PRINTED BY LOUIS V. FILTEAU  
PRINTER TO THE KING'S MOST EXCELLENT MAJESTY

---

ANNO DOMINI 1912

# TABLE OF CONTENTS

---

СПАР.	PAGE
1. An Act granting to His Majesty the moneys required for the expenses of the Government for the financial year ending on the 30th June, 1914, and for other purposes connected with the public service.....	3
2. An Act to ratify a sale by the town of Nicolet to the Government of the Province of Quebec.....	25
3. An Act to authorize the modification of the contract between the Government and the Sisters of Charity of Quebec respecting the maintenance of the insane in the Beauport Asylum....	30
4. An Act respecting the Longue Pointe Asylum.....	31
5. An Act to ratify the contract between the Government of the Province of Quebec and the Brothers of Charity of St. Vincent de Paul of Montreal, respecting juvenile dilinquents sentenced to detention in a reformatory school.....	32
6. An Act to grant additional powers to the Commission for the Management of Running Waters in Quebec.....	38
7. An Act to provide for the abolition of toll-bridges at St. Hyacinthe.....	42
8. An Act to amend the act 2 George V, chapter 5, respecting subsidies to certain railway companies.....	45
9. An Act to amend article 29 of the Revised Statutes, 1909.....	46
10. An Act to amend the law respecting representation in the Legislative Assembly.....	47
11. An Act to annex certain lots of the township of Simpson in the county of Arthabaska, to the country of Drummond, for electoral and municipal purposes.....	47

CHAP.	PAGE
<b>12.</b> An Act respecting the municipal organization of the county of Saguenay, and to amend articles 283, 291, 293, 927 and 1081 of the Municipal Code and article 75 of the Revised Statutes, 1909.....	48
<b>13.</b> An Act respecting Ungava and erecting that territory under the name of "New Quebec." .....	50
<b>14.</b> An Act to amend the Quebec Election Act.....	52
<b>15.</b> An Act to amend the Revised Statutes 1909, respecting the Civil Service.....	54
<b>16.</b> An Act to establish the Quebec Bureau of Statistics.....	55
<b>17.</b> An Act respecting the Quebec License Law, and the License Commission of the Province of Quebec.....	57
<b>18.</b> An Act to amend the Act imposing taxes upon Commercial Corporations, Companies, Partnerships Associations, Firms, and Persons.....	57
<b>19.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting motor vehicles.....	58
<b>20.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the Dairy Association of the Province of Quebec.....	60
<b>21.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting roads..	60
<b>22.</b> An Act to amend the Quebec Game Laws.....	67
<b>23.</b> An Act to amend the Education Act respecting the monthly fees	68
<b>24.</b> An Act to amend the Education Act respecting the commutation of certain school taxes.....	69
<b>25.</b> An Act to amend the Education Act.....	69
<b>26.</b> An Act respecting the Polytechnic School.....	70
<b>27.</b> An Act to amend the act to incorporate the Polytechnic School..	70
<b>28.</b> An Act to amend the acts respecting the Board of Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec.....	72

CHAP.	PAGE
<b>29.</b> An Act respecting the Protestant Board of School Commissioners of the city of Montreal.....	73
<b>30.</b> An Act respecting The Catholic School Commission of the city of Montreal.....	76
<b>31.</b> An Act to authorize the Roman Catholic Board of School Commissioners of the city of Sherbrooke to contract a loan by means of an issue of bonds.....	78
<b>32.</b> An Act to amend the acts respecting the School Commissioners for the city of Westmount.....	79
<b>33.</b> An Act to amend articles 3076 and 3077 of the Revised Statutes 1909.....	79
<b>34.</b> An Act to amend article 3449 of the Revised Statutes, 1909, respecting the summoning of jurors.....	80
<b>35.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the appointment of coroners for the island of Anticosti.....	81
<b>36.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting exhibitions of moving pictures.....	81
<b>37.</b> An Act to amend the Quebec Industrial Establishments' Act....	87
<b>38.</b> An Act for the prevention of fires.....	88
<b>39.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting Juvenile Delinquents.....	90
<b>40.</b> An Act to amend the Cities and Towns' Act respecting the payment of members of the Council.....	92
<b>41.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the establishment of a compensation fund for the benefit of proprietors or possessors, for damage done to their sheep.....	93
<b>42.</b> An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting expropriation by railway companies.....	95
<b>43.</b> An Act to amend article 6663 of the Revised Statutes, 1909....	98
<b>44.</b> An Act respecting Trust Companies.....	98

CHAP.	PAGE
<b>45.</b> An Act relating to foxes and other fur-bearing animals kept in captivity .....	111
<b>46.</b> An Act to amend article 7513 of the Revised Statutes, 1909, respecting the oaths to be taken by registrars.....	113
<b>47.</b> An Act to amend article 1220 of the Civil Code.....	114
<b>48.</b> An Act to amend article 2161 of the Civil Code respecting the keeping of the entry book in registry offices.....	114
<b>49.</b> An Act to amend article 121 of the Code of Civil Procedure.....	115
<b>50.</b> An Act to amend article 685 of the Code of Civil Procedure respecting seizure by garnishment.....	115
<b>51.</b> An Act to amend articles 1196 and 1209 of the Code of Civil Procedure respecting delays for appeals.....	116
<b>52.</b> An Act to amend article 716 of the Municipal Code respecting the making of the valuation roll in the county of the Magdalen Islands.....	116
<b>53.</b> An Act to amend the charter of the city of Quebec.....	117
<b>54.</b> An Act to amend the charter of the city of Montreal.....	121
<b>55.</b> An Act to amend the charter of the city of Three Rivers.....	142
<b>56.</b> An Act to amend the acts respecting the city of Hull.....	146
<b>57.</b> An Act to amend the charter of the city of Lachine.....	151
<b>58.</b> An Act to change the name of the town of Maisonneuve to that of the city of Maisonneuve, and to amend the charter of the said municipality.....	156
<b>59.</b> An Act to incorporate the Maisonneuve Park Commission.....	160
<b>60.</b> An Act to amend the charter of the town of Magog.....	164
<b>61.</b> An Act to amend the charter of the town of Verdun.....	167
<b>62.</b> An Act to amend the charter of the town of St. Lambert.....	172

CHAP.	PAGE
<b>63.</b> An Act to ratify by-law No. 110 of the town of Beauharnois and a deed of agreement between the corporation of the said town and The Howard Smith Paper Company Limited, and to amend the charter of the said town.....	185
<b>64.</b> An Act to amend the charter of the town of Longueuil.....	186
<b>65.</b> An Act to amend the charter of the town of Pointe aux Trembles.	190
<b>66.</b> An Act to amend the charter of the town of St. Jérôme.....	191
<b>67.</b> An Act to amend the charter of the town of Grand'Mère.....	194
<b>68.</b> An Act to amend the charter of the town of Megantic.....	197
<b>69.</b> An Act to amend the charter of the town of Lasalle.....	199
<b>70.</b> An Act to amend the charter of the town of Laval des Rapides..	203
<b>71.</b> An Act to amend the charter of the town of St. Laurent.....	206
<b>72.</b> An Act to incorporate Mount Royal as a town.....	210
<b>73.</b> An Act to incorporate the village of Cartierville and the adjacent part of the parish of Saint Laurent as a town.....	213
<b>74.</b> An Act to incorporate the town of Chateauguay.....	217
<b>75.</b> An Act to ratify certain by-laws of the parish of St. Laurent....	223
<b>76.</b> An Act to amend the charter of the village of Sault-au-Récollet..	235
<b>77.</b> An Act to incorporate the municipality of the village of Giffard, in the county of Quebec.....	237
<b>78.</b> An Act respecting Laprairie Common.....	241
<b>79.</b> An Act to annex a portion of the territory of the school municipality of the parish of Les Saints Anges de Lachine in the county of Jacques Cartier to the territory of the school municipality of Lachine in the same county.....	244
<b>80.</b> An Act to permit the school commissioners of the school municipality of Cote des Neiges to make an annual valuation roll ..	245

CHAP.	PAGE
<b>81.</b> An Act to authorize the School Commissioners of the town of Longue Pointe to make a yearly valuation roll.....	246
<b>82.</b> An Act respecting the Little Nation River Railway Company....	247
<b>83.</b> An Act to amend the act intituled " An Act to incorporate the l'Avenir and Melbourne Railway Company.".....	249
<b>84.</b> An Act to amend the charter of the Roberval and Saguenay Railway Company.....	251
<b>85.</b> An Act to incorporate the Alma and Jonquières Railway Company.....	253
<b>86.</b> An Act to incorporate the Calumet and Nothern Railway Company .....	257
<b>87.</b> An Act to incorporate the Huntingdon and Hemmingford Railway Company.....	260
<b>88.</b> An Act to incorporate the Quebec and North-Eastern Railway Company.....	263
<b>89.</b> An Act to amend the charter of the Saraguay Electric and Water Company and to change its name to " Montreal Public Service Corporation " .....	266
<b>90.</b> An Act respecting National Hydro-Electric Company Limited ..	270
<b>91.</b> An Act to authorize Dominion Trust Company to do business in the Province of Quebec.....	279
<b>92.</b> An Act respecting the Donnacona Paper Company Limited.....	283
<b>93.</b> An Act to consolidate the charter of <i>L'Association Saint Jean Baptiste de Montreal</i> .....	292
<b>94.</b> An Act to incorporate the Institute of Accountants and Auditors of the Province of Quebec.....	299
<b>95.</b> An Act to incorporate <i>La Fédération Ouvrière Mutuelle du Nord</i> ..	302
<b>96.</b> An Act to incorporate the Hebrew Free Loan Association .....	305
<b>97.</b> An Act to amend the act 55-56 Victoria, chapter 64, to incorporate <i>Les administrateurs de l'Université Laval à Montréal</i> ..	306

CHAP.	PAGE
<b>98.</b> An Act to amend the act 44-43 Victoria chapter 74, incorporating the Bishop's College School Association. . . . .	307
<b>99.</b> An Act to amend the charter of <i>L'Association des anciens élèves de l'Ecole Polytechnique de Montréal</i> . . . . .	310
<b>100.</b> An Act respecting the act incorporating the Royal Agricultural Schools. . . . .	311
<b>101.</b> An Act respecting the community of the Sisters of Charity of the General Hospital of Montreal. . . . .	312
<b>102.</b> An Act to incorporate Sherbrooke Young Women's Christian Association. . . . .	314
<b>103.</b> An Act respecting "The Girl's Cottage Industrial School." . . . .	316
<b>104.</b> An Act to incorporate <i>Les Servites de Marie</i> . . . . .	318
<b>105.</b> An Act to incorporate the Brethren Church of the Province of Quebec. . . . .	319
<b>106.</b> An Act to authorize the Community of <i>Les Sœurs des Saints Noms de Jésus et Marie</i> to erect a certain building at Outremont. . . . .	322
<b>107.</b> An Act to incorporate the Whitlock Golf Club. . . . .	323
<b>108.</b> An Act to validate the register of acts of civil status for the year 1911, in the parish of Notre Dame de Pierreville, in the district of Richelieu. . . . .	327
<b>109.</b> An Act to incorporate " <i>La Compagnie du Cimetière Saint Charles</i> ". . . . .	328
<b>110.</b> An Act to authorize the Incumbent and Wardens of St. George's Church, Montreal, to sell the property thereof. . . . .	334
<b>111.</b> An Act respecting the building of a church and sacristy in the parish of Sainte Anastasie de Lachute. . . . .	336
<b>112.</b> An Act to authorize the trustees of the parish of St. Bruno, county of Lake St. John, to effect a loan to pay the balance of the cost of building and completing the church and sacristy of the said parish. . . . .	338



- 113.** An Act respecting the *fabrique* of the parish of St. Georges, Montreal..... 341
- 114.** An Act to authorize Joseph Coupal and others to sell certain substituted properties..... 345
- 115.** An Act to confirm the titles to the immoveable known under No. 1060 of the official plan and book of reference of St. Antoine ward, in the city of Montreal..... 348
- 116.** An Act to authorize *La Compagnie Hydraulique Stadacona* to exercise certain powers of expropriation for the erection of its poles and the installation of its transmission lines, in accordance with the Quebec Railway Act..... 350
- 117.** An Act to authorize the sale or other disposition of certain property belonging to the estate of the late Miss Marie Anne Angélique Clara de Lisle..... 351
- 118.** An Act to interpret certain clauses of the will of the late Walter Drake, and to ratify two deeds of sale..... 356
- 119.** An Act respecting the estate of Louis Philorum Lazure..... 361
- 120.** An Act respecting the substitution created by the will of the late Wolfred Nelson, as regards the representatives of the late Walter James Nelson..... 362
- 121.** An Act respecting the estate of Pierre Edmond Paquette..... 364
- 122.** An Act respecting the succession of the late John Morris Henry Robertson..... 368
- 123.** An Act to allow Louis Feiczewicz to change his surname from Feiczewicz to Fitch..... 370
- 124.** An Act to ratify the gift *inter vivos* by Ildebert, *alias* Devine Chabot and his wife to Désiré Paré of lots Nos. 233, 234 and 134 of the official plan and cadastre of the parish of St. Lambert, county of Lévis..... 371
- 125.** An Act to validate the deed of sale from James Cochrane King to David Yuile dated nineteenth day of June, one thousand nine hundred and seven..... 372

CHAP.	PAGE
<b>126.</b> An Act to ratify a certain deed of sale from Dame Lucy Alice MacDonald and others to William A. Desbarats, of the city of Montreal . . . . .	376
<b>127.</b> An Act to validate the title of the Ross Realty Company, Limited, to that property known as lot number 4679 on the official plan and book of reference of the parish of Montreal . .	377
<b>128.</b> An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit J. F. Bugeaud among its members, after examination . . . . .	382
<b>129.</b> An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Joseph Cohen among its members . . . . .	383
<b>130.</b> An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Lyon William Jacobs among its members . . . . .	384
<b>131.</b> An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Léon Virolet among its members after examination . . . . .	385
<b>132.</b> An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec, to admit Leo Doran among its members . . . .	385
<b>133.</b> An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Marie André de Souffron, of Montreal, dental surgeon, among its members . . . . .	386
<b>134.</b> An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Allan McDonald Strang among its members . . . . .	387